

Č.j.: MK 79840/2019 OVV

Dodatek č. 4 ke smlouvě 30/2018/OVV

o poskytnutí účelové podpory výzkumu a vývoje na řešení programového projektu uzavřený podle § 9 zákona č. 130/2002 Sb., o podpoře výzkumu, experimentálního vývoje a inovací z veřejných prostředků a o změně některých souvisejících zákonů (zákon o podpoře výzkumu a vývoje, experimentálního vývoje a inovací)

Smluvní strany:

1. Poskytovatel: Česká republika – Ministerstvo kultury – organizační složka státu

Adresa: Maltézské nám. 1, 118 11 Praha 1

IČ: 00023671

Zastoupený: PhDr. Lubomírem Zaorálkem, ministrem kultury
(dále jen „poskytovatel“)

2. Příjemce: Univerzita Karlova

Právní forma: veřejná vysoká škola

Adresa: Ovocný trh 5, 116 36 Praha 1

IČ: 00216208

Organizační jednotka, která zajišťuje řešení projektu v rámci subjektu, který je příjemcem:
Filozofická fakulta

Adresa: nám. Jana Palacha 2, 116 38, Praha 1

Zastoupený: zmocněným zástupcem doc. PhDr. Michalem Pullmannem, Ph.D., děkanem
FF UK (dále jen „příjemce-koordinátor“)

3. Příjemce: Národní památkový ústav

Právní forma: státní příspěvková organizace

Adresa: Valdštejnské náměstí 3, 118 01 Praha 1

IČ: 75032333

Zastoupený: Ing. arch. Naděždou Goryczkovou, generální ředitelkou
(dále jen „příjemce“)

4. Příjemce: Národní technické muzeum

Právní forma: státní příspěvková organizace

Adresa: Kostelní 42, 170 78 Praha 7

IČ: 00023299

Zastoupený: Mgr. Karlem Ksandrem, generálním ředitelem
(dále jen „příjemce“)

Čl. I.

Smluvní strany uzavřely smlouvu č. 30/2018/OVV (dále jen smlouva), jejímž předmětem je poskytnutí účelové podpory z Programu aplikovaného výzkumu a vývoje národní a kulturní

identity (NAKI II) – kód programu DG – formou dotace z výdajů státního rozpočtu na výzkum, experimentální vývoj a inovace dle zákona č. 130/2002 Sb., o podpoře výzkumu, experimentálního vývoje a inovací z veřejných prostředků (zákon o podpoře výzkumu a vývoje) (dále jen „podpora“) příjemci na řešení projektu „**Řeč materiálu - tradiční řemeslné technologie pro záchranu kulturního dědictví a současný životní styl**“ identifikační kód projektu: **DG18P02OVV030** (dále jen projekt).

Čl. II.

Smluvní strany se dohodly na změně smlouvy, Příloha 1, kapitola A.II. Zpracování osobních údajů

Původní znění:

Správce je povinen při shromažďování, zveřejňování nebo jiném zpracování těchto údajů postupovat podle zvláštních právních předpisů³.

³ Zákon č. 101/2000 Sb., o ochraně osobních údajů a o změně některých zákonů, ve znění pozdějších předpisů a Nařízení Evropského parlamentu a rady (EU) 2016/679 ze dne 27. dubna 2016 o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a o volném pohybu těchto údajů a o zrušení směrnice 95/46/ES (obecné nařízení o ochraně osobních údajů).

se ruší a nově je nahrazuje

Nové znění:

Správce je povinen při shromažďování, zveřejňování nebo jiném zpracování těchto údajů postupovat podle zvláštních právních předpisů³.

³ **Zákon č. 110/2019 Sb., o zpracování osobních údajů**, ve znění pozdějších předpisů a Nařízení Evropského parlamentu a rady (EU) 2016/679 ze dne 27. dubna 2016 o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a o volném pohybu těchto údajů a o zrušení směrnice 95/46/ES (obecné nařízení o ochraně osobních údajů).

Zdůvodnění:

Zákonem č. 110/2019 Sb. byl zrušen zákon č. 101/2000 Sb., proto se v poznámce pod čarou č. 3 aktualizuje odkaz na příslušné zvláštní právní předpisy, podle kterých je Ministerstvo kultury jako správce povinno postupovat při shromažďování, zveřejňování nebo jiném zpracování osobních údajů.

Čl. III.

Přehled změn v příloze č. 2 smlouvy – Rozpočet projektu:

- A – Osobní náklady – příjemce-koordinátor – Univerzita Karlova, pro roky řešení 2019–2022.
- A – Osobní náklady – příjemce č. 1 – Národní památkový ústav, pro rok řešení 2019.

- B – Náklady na pořízení majetku – příjemce č. 1 – Národní památkový ústav, pro rok řešení 2019.
- C – Další provozní náklady nebo výdaje – příjemce č. 1 – Národní památkový ústav, pro rok řešení 2019.
- D – Náklady nebo výdaje na služby – příjemce č. 1 – Národní památkový ústav, pro rok řešení 2019.
- D – Náklady nebo výdaje na služby – příjemce č. 2 – Národní technické muzeum, pro roky řešení 2019–2022.
- E – Doplnkové (režijní) náklady nebo výdaje – příjemce č. 2 – Národní technické muzeum, pro roky řešení 2019–2022.

Změny v položkách – UK:

- A1 – Mzdy a platy jednotlivých zaměstnanců bez zákonných odvodů
- A2 – Ostatní osobní náklady (DPP, DPČ), bez zákonných odvodů
- A5 – Povinné zákonné odvody
- A6 – FKSP

Zdůvodnění:

A1, A2, A5, A6 – Z důvodu zlepšení administrativní realizace projektu dochází ke sjednocení původně tří funkcí zaměřených na administraci a koordinování (v A1 i A2) do jedné (A1). V rozpočtové kapitole A2 tak dochází ke zrušení funkce „koordinátor“, kterou vedle své odborné činnosti zajišťovala [REDAKCE]. Ekvivalent jejího úvazku i mzdové náklady se v roce 2019 sníží o 280 hodin a 54 tis. Kč, stejně pak i v letech 2020 a 2021. V roce 2022 se její ekvivalent úvazku i mzdové náklady sníží o 280 hodin a 44 tis. Kč. V A2 se dále ruší pozice „ekonom-koordinátor“. V rozpočtové kapitole A2 se proto každoročně sníží celkový ekvivalent úvazku i mzdové náklady. Takto ušetřené finanční prostředky budou využity k navýšení mzdových nákladů na pozici v A1, jejíž specifikace se nyní mění z „pomocné administrativní práce“ na „administrativní pracovník“. V letech 2019–2022 se na této pozici každoročně zvyšuje úvazek o 0,1 a mzdové náklady o 54 tis. Kč. Zbývající uspořené prostředky z A2 budou využity k nutnému navýšení rozpočtových kapitol A5 (o 41 tis. Kč v letech 2019–2021, o 30 tis. Kč v roce 2022) a A6 (o 1 tis. Kč v letech 2019–2021, o 2 tis. Kč v roce 2022).

Celková výše prostředků alokovaných na Osobní náklady se přesuny mezi uvedenými rozpočtovými kapitolami nemění.

Změny v položkách – NPÚ:

- A1 – Mzdy a platy jednotlivých zaměstnanců bez zákonných odvodů
- A2 – Ostatní osobní náklady (DPP, DPČ), bez zákonných odvodů
- A3 – Autorské honoráře
- B3 – Náklady na pořízení drobného hmotného majetku
- C2 – Přímé neinvestiční náklady – materiál
- C3 – Přímé neinvestiční náklady – cestovní náhrady
- D – Náklady nebo výdaje na služby

Zdůvodnění:

A1 – [REDAKCE], řešitelka projektu, čerpala v roce 2019 neplacené volno, které snížilo objem jejích mzdových nákladů o 9 tis. Kč. Tyto prostředky budou využity ve

stejně rozpočtové kapitole k úpravě finanční dotace u administrativních pozic, u nichž došlo v tomto roce k navýšení mzdových tabulek. U [REDAKCE] se tak navyšují mzdové náklady o 5 tis. Kč, u [REDAKCE] o 4 tis. Kč. Celková výše alokovaných prostředků se v této rozpočtové kapitole nemění.

A2, A3 – Oproti původní podobě přihlášky dochází nyní u všech pozic v roce 2019 ke jmenovité specifikaci pracovníků.

B3 – Dvě položky v této rozpočtové kapitole (notebooky a tablety) se přizpůsobují aktuálním tržním cenám roku 2019, celková výše této kapitoly zůstává zachována.

C2 – V roce 2019 dochází k snížení částky na materiál o 1 tis. Kč ve prospěch nákupu kancelářských potřeb. Celková výše prostředků alokovaných v této rozpočtové kapitole se nemění.

C3 – V průběhu projektu se podařilo vyjednat možnost pořízení dokumentace artefaktů nezastoupených v tuzemských sbírkách. Za tímto účelem se uskuteční původně neplánované zahraniční cesty do Německa a Rakouska. V položce tuzemské cestovné proto dochází k snížení nákladů o 41 tis. Kč ve prospěch zahraničního cestovného. Celková výše prostředků alokovaných v této rozpočtové kapitole se nemění.

D – Ve dvou položkách dochází v roce 2019 k snížení nákladů (Archivní a ikonografické průzkumy o 80 tis. Kč, Konferenční poplatky o 20 tis. Kč) ve prospěch položky Metodika/publikace, jejíž cena se zvýšila nárůstem rozsahu publikace i nárůstem cen jednotlivých služeb, které byly kalkulovány v roce 2017. Celková výše prostředků alokovaných v této rozpočtové kapitole se nemění.

Změny v položkách – NTM:

- D – Náklady nebo výdaje na služby
- E – Doplnkové (režijní) náklady nebo výdaje

Zdůvodnění:

D, E – Vzhledem k účetním pravidlům NTM dochází pro roky 2019–2022 k převedení konferenčních poplatků z rozpočtové kapitoly E do rozpočtové kapitoly D. Souhrnná výše prostředků alokovaných v těchto dvou rozpočtových kapitolách se nemění.

Čl. IV.

Přílohy: Tabulky rozpočtu projektu na roky řešení 2018–2022.

Pověření ředitelky OVV podpisovou pravomocí k písemnostem MK v oblasti podpory výzkumu a vývoje

Čl. V.

Veškerá další ustanovení smlouvy zůstávají v platnosti.

Čl. VI.

Tento dodatek ke smlouvě se vydává na základě žádosti příjemce-koordinátora z 29. 10. 2019 doručené na Odbor výzkumu a vývoje dne 30. 10. 2019 a současně pro změnu v příloze č. 1

Smlouvy v části A. II. – Zpracování osobních údajů a poučení subjektu údajů – z podnětu poskytovatele, který je povinen promítnout změnu právního předpisu. Dodatek ke smlouvě je vyhotoven ve čtyřech stejnopisech, z nichž každý má platnost originálu. Každá ze smluvních stran obdrží po jednom stejnopisu. Dodatek smlouvy nabývá platnosti dnem podpisu poslední ze smluvních stran.

V Praze dne 5. prosince 2019

V Praze dne 12. 12. 2019

poskytovatel

příjemce-koordinátor

V Praze dne 16. 12. 2019

31-12-2019

V Praze dne 2019

Příloha Dodatku - je považována za projektovou dokumentaci a na základě výjimky (dle §3 odst. 2 písm. b) zákona č. 340/2015 Sb., o registru smluv) z uveřejnění není zveřejněna. Z přílohy je uveřejněn pouze celkový rozpočet za všechny smluvní strany.

Celkový rozpočet projektu ver. K3 - celkové náklady projektu za celou dobu řešení (součet rozpočtů příjemce-koordinátora a příjemců v jednotlivých letech)					DG18P02OVV030	K3
Název projektu		Řeč materiálu - tradiční řemeslné technologie pro záchranu kulturního dědictví a současný životní styl				
Řešitel příjemce-koordinátora (GP)						
Zkratka příjemce-koordinátora a příjemců projektu		FF UK; NPU; NTM				
Řádek	Druh nákladu nebo výdaje	Dodatek č. 3		Dodatek č. 4		Změna výdajů MK
		Náklady celkem (v tis. Kč)	Náklady z účelových výdajů MK (v tis. Kč)	Náklady celkem (v tis. Kč)	Náklady z účelových výdajů MK (v tis. Kč)	
A1	Mzdy a platy jednotlivých zaměstnanců bez zákonných odvodů	10 950	10 950	11 166	11 166	216
A2	Ostatní osobní náklady (DPP, DPČ) bez zákonných odvodů	3 960	3 960	3 586	3 586	-374
A3	Autorské honoráře	289	289	289	289	0
A4	Stipendia studentů	0	0	0	0	0
A5	Povinné zákonné odvody	3 950	3 950	4 103	4 103	153
A6	FKSP	216	216	221	221	5
A	Osobní náklady	19 365	19 365	19 365	19 365	0
B1	Náklady na pořízení dlouhodobého hmotného majetku	0	0	0	0	0
B2	Náklady na pořízení dlouhodobého nehmotného majetku	0	0	0	0	0
B3	Náklady na pořízení drobného hmotného majetku	1 542	1 542	1 542	1 542	0
B4	Náklady na pořízení drobného nehmotného majetku	49	49	49	49	0
B	Náklady na pořízení majetku	1 591	1 591	1 591	1 591	0
C1	Přímé neinv. náklady - provoz majetku zakoupeného mimo projekt	0	0	0	0	0
C2	Přímé neinvestiční náklady - materiál	496	496	496	496	0
C3	Přímé neinvestiční náklady - cestovní náhrady	2 043	2 043	2 043	2 043	0
C4	Přímé neinvestiční náklady - zveřejňování výsledků	139	139	139	139	0
C	Další provozní náklady nebo výdaje	2 678	2 678	2 678	2 678	0
D	Náklady nebo výdaje na služby max 40% nákladů	5 431	5 431	5 491	5 491	60
E	Doplňkové (režijní) náklady nebo výdaje - max. 8 % nákladů	1 002	1 002	942	942	-60
F1	Celkové inestiční náklady projektu za daný rok	0	0	0	0	0
F2	Celkové neinvestiční náklady projektu za daný rok	30 067	30 067	30 067	30 067	0
F	CELKOVÉ NÁKLADY PROJEKTU ZA DANÝ ROK	30 067	30 067	30 067	30 067	0

Celkový rozpočet projektu ver. K3 - rok 2018						
Název projektu		Řeč materiálu - tradiční řemeslné technologie pro záchranu kulturního dědictví a současný životní styl				
Řešitel příjemce-koordinátora (GP)						
Zkratka příjemce-koordinátora a příjemců projektu		FF UK; NPÚ; NTM				
Řádek	Druh nákladu nebo výdaje	Dodatek č. 3		Dodatek č. 4		Změna výdajů MK
		Náklady celkem (v tis. Kč)	Náklady z účelových výdajů MK (v tis. Kč)	Náklady celkem (v tis. Kč)	Náklady z účelových výdajů MK (v tis. Kč)	
A1	Mzdy a platy jednotlivých zaměstnanců bez zákonných odvodů	1 831	1 831	1 831	1 831	0
A2	Ostatní osobní náklady (DPP, DPČ) bez zákonných odvodů	680	680	680	680	0
A3	Autorské honoráře	0	0	0	0	0
A4	Stipendia studentů	0	0	0	0	0
A5	Povinné zákonné odvody	653	653	653	653	0
A6	FKSP	36	36	36	36	0
A	Osobní náklady	3 200	3 200	3 200	3 200	0
B1	Náklady na pořízení dlouhodobého hmotného majetku	0	0	0	0	0
B2	Náklady na pořízení dlouhodobého nehmotného majetku	0	0	0	0	0
B3	Náklady na pořízení drobného hmotného majetku	636	636	636	636	0
B4	Náklady na pořízení drobného nehmotného majetku	39	39	39	39	0
B	Náklady na pořízení majetku	675	675	675	675	0
C1	Přímé neinv. náklady - provoz majetku zakoupeného mimo projekt	0	0	0	0	0
C2	Přímé neinvestiční náklady - materiál	15	15	15	15	0
C3	Přímé neinvestiční náklady - cestovní náhrady	450	450	450	450	0
C4	Přímé neinvestiční náklady - zveřejňování výsledků	20	20	20	20	0
C	Další provozní náklady nebo výdaje	485	485	485	485	0
D	Náklady nebo výdaje na služby max 40% nákladů	301	301	301	301	0
E	Doplňkové (režijní) náklady nebo výdaje - max. 8 % nákladů	163	163	163	163	0
F1	Celkové inestiční náklady projektu za daný rok	0	0	0	0	0
F2	Celkové neinvestiční náklady projektu za daný rok	4 824	4 824	4 824	4 824	0
F	CELKOVÉ NÁKLADY PROJEKTU ZA DANÝ ROK	4 824	4 824	4 824	4 824	0